



**ATA Airlines**  
**هواپیمایی آتا**

شماره: ۳۴۳۳۸۸/۳۳۵  
تاریخ: ۱۳۹۵/۰۴/۰۸  
پیوست:

باسمه تعالی

"سال اقتصاد مقاومتی، اقدام و عمل"

### مدیران محترم دفاتر خدمات هوایی و جهانگردی طرف قرارداد

با سلام

بدین وسیله نرخ نامه شماره ۶۵۶-۹۵ تاریخ ۲۰۱۶/۰۶/۱۹ در مسیر تبریز - یاکو تقدیم حضور میگردد.

با تشکر

سید حواد موسوی

بازرگانی

بخشنامه های هواپیمایی ها

Airlines' Circulars

بخشنامه های صنعت حمل و نقل و گردشگری ایران

www.Airc.ir

<http://telegram.me/aircir>

دفتر تهران: شهرک اکباتان، فاز اول، بلوار شهید نفیسی، پلاک ۵، ساختمان آتا تلفن: ۰۲۱-۴۸۵۵ فاکس: ۰۲۱-۴۴۴۵۱۱۲

دفتر تبریز: خیابان توانیر، چهارراه کلیارک، خیابان نکیب پارک، ساختمان آرمن تلفن: ۰۴۱-۳۳۳۸۴۴۲ فاکس: ۰۴۱-۳۳۳۸۴۴۰

Tehran Office: ATA Building, No. 8, Shahid Nafisi Blvd., Ekbatan, Tehran-Iran Tel: +98 21 4855 Fax: +98 21 44335113

Tabriz Office: Armin Building, Negin Park St, Gclpark Junction, Tavanir St., Tabriz-Iran Tel: +98 41 33286442-6 Fax: +98 41 33286440



**ATA Airlines**  
**هواپیمایی آتا**

شماره: ۳۴۳۳۸۶/۳۳۵  
تاریخ: ۱۳۹۵/۰۴/۱۸  
پیوست:

باسمه تعالی

"سال اقتصاد مقاومتی، اقدام و عمل"

**مدیران محترم دفاتر خدمات هوایی و جهانگردی طرف قرارداد**

با سلام

بدین وسیله نرخ نامه شماره ۶۵۵-۹۵ تاریخ ۲۰۱۶/۰۶/۱۹ در مسیر یاکو - تبریز تقدیم حضور میگردد.

با تشکر  
سید جواد موسوی  
بازرگانی

بخشنامه های هواپیمایی ها  
*Airlines' Circulars*  
بخشنامه های صنعت حمل و نقل و گردشگری ایران  
www.Airc.ir  
<http://telegram.me/aircir>

دفتر تهران: شهرک اکباتان، فاز اول، بلوار شهید نفیسی، پلاک ۵، ساختمان آتا تلفن: ۰۲۱-۴۸۵۵ فاکس: ۰۲۱-۴۴۴۵۱۱۲  
دفتر تبریز: خیابان توانیر، چهارراه کلیارک، خیابان نکین پارک، ساختمان آرمن تلفن: ۰۴۱-۳۳۳۸۴۴۲ فاکس: ۰۴۱-۳۳۳۸۴۴۰  
Tehran Office: ATA Building, No. 8, Shahid Nafisi Blvd., Ekbatan, Tehran-Iran Tel: +98 21 4855 Fax: +98 21 44335113  
Tabriz Office: Armin Building, Negin Park St, Gclpark Junction, Tavanir St, Tabriz-Iran Tel: +98 41 33286442-6 Fax: +98 41 33286440

REF NO:95-656  
DATE:19/06/2016

ROUTE		From TBZ TO GYD						
FARE BASE		XLE1M	NLE1M	QE3M	RE4M	VE6M	Y	I
IRR	RT	5,000,000	5,800,000	6,500,000	8,300,000	9,500,000	12,500,000	14,000,000
	OW		4,000,000	4,500,000	5,800,000	6,600,000	8,750,000	9,800,000
Validity		اعتبار برای فروش از پروازهای تاریخ 95/03/27 تا اطلاع ثانوی						
One Way Ticket		صدور بلیط های یک طرفه در کلاس های نرخی I, Y, V, R, Q, N مجاز میباشد						
Max Stay		N=30 DAYS, X=30DAYS Q=3 MON, R=4 MON, V=6MON, Y/I = One Year						
Open Return		صدور بلیت بدون تاریخ در مسیر رفت غیرمجاز و در مسیر برگشت فقط روی کلاس نرخی I, Y, V, R مجاز می باشد						
Ticket Issuance		صدور بلیت در کلاسهای X, N بایستی بلافاصله بعد از رزرو صورت گیرد						
Discount		CHD : 25% & INF : 90%						
Fares combination		ترکیب نرخی بصورت RT 1/2 در کلیه کلاسها بغیر از کلاس X, N در بقیه کلاسها مجاز می باشد						
Commission		9 درصد						
Taxes		مالیات های مربوطه بر اساس مبالغ مندرج در سیستم رزرویشن بایستی محاسبه و در بلیت قید گردد						
Baggage Allowance		بار مجاز هر نفر ADL, CHD در همه کلاسها , 25 کیلوگرم و INF, 10 کیلوگرم می باشد.						
Change Of Reservation		الف) تغییر تاریخ پرواز پیش از شروع مسافرت: کلاس های I, Y بدون جریمه و در کلاس Q, R, V هر بار 1,200,000 ریال و در کلاس N هر بار 1,500,000 جریمه و در کلاس X هر بار 2,500,000 جریمه کسر میگردد ب) تغییر تاریخ پرواز برگشت بلیطهای استفاده شده : در تمامی کلاسها به جز کلاس N, X در محدوده اعتبار بلیط بدون هزینه و در کلاس N, با پرداخت 1,000,000 و در کلاس X با پرداخت 1,500,000 به ازای هر بار تغییر امکان پذیر خواهد بود						
Refund		استرداد بلیط در کلیه کلاس های پیش از شروع مسافرت (به غیر از کلاس N و X) با کسر 30% نرخ امکان پذیر خواهد بود . استرداد بلیط در کلاس N, X پیش از شروع مسافرت با کسر 60% نرخ محاسبه و در صورت استفاده مسیر رفت, استرداد مجاز نمی باشد. استرداد بلیط دوطرفه که یک طرف آن استفاده شده است با کسر مسیر یکطرفه و مالیاتهای استفاده شده بلامانع است						
Rebooking		به هنگام تغییر تاریخ پرواز بلیط اولیه می بایست RE-ISSUE گردد						
NO-Show		در صورت NO-SHOW شدن مسافر و مراجعه بعد از پرواز مبلغ 1,000,000 ریال اضافه بر جریمه استرداد بلیت کسر میگردد						
Upgrading		ارتقاء درجه نرخی با اخذ مابه التفاوت، روی کلیه کلاس ها مجاز می باشد						
Travel document		دفا تر خدمات مسافرتی موظف به بررسی مدارک مسافرت مسافران هستند						

REF NO:95-655  
DATE:19/06/2016

Route		FROM GYD TO TBZ						
FARE BASE		XLE1M	NLE1M	QE3M	RE4M	VE6M	Y	I
AZN	RT	250	290	325	415	475	625	700
	OW		200	225	290	330	437	490
<b>Validity</b>		FROM 16JUN2016 TILL FURTHER NOTICE						
		One way ticket is permitted on Q,R,V,Y,I						
<b>One Way Ticket</b>								
<b>Max Stay</b>		N/X=30 DAYS, Q=3 MONTHS, R=4 MON, V=6MON, Y/I = One Year						
<b>Open Return</b>		Open return ticket permitted on I,Y,V,R classes						
<b>Discount</b>		CHD:25% & INF : 90%						
<b>Fares Combination</b>		Permitted as ½ RT on all RBDs except N & X class						
<b>Commission</b>		9 percent						
<b>Taxes</b>		Not included/ Applicable taxes shall be collected						
<b>Baggage Allowance</b>		Free baggage 25KG for ADL & CHD and 10 KG for INF						
<b>Change Of Reservation</b>		<p>A) <u>Date change before departure:</u> On Y&amp;I free of charge. AZN 60 on Q/R/V classes ,AZN 75 on N&amp; AZN 125 X Classes will be deducted</p> <p>B) <u>Date Change after departure:</u> Permitted within ticket duration on all RBDs as FOC except N&amp;X Classes For N class ,AZN 50 &amp; for X class ,AZN 75 will be deducted</p>						
<b>Refund</b>		<p>Before departure: 30 % of fare for all classes and 60 % of fare on N&amp;X Classes will be deducted and refund the balance</p> <p>After departure: For partially used ticket deduct one way and refund the balance EXCEPT N&amp;X Classes. N&amp;X Classes are not refundable after partially used ticket</p>						
<b>Rebooking</b>		Re-issue is mandatory in Date change of RBD						
<b>NO-Show</b>		AZN 50 plus refund charge will be deducted						
<b>Upgrading</b>		Permitted with collecting the different amount						